

Claude
Lévi-Strauss

列维-斯特劳斯文集

17 月亮的另一面

一位人类学家对日本的评论

L'AUTRE FACE DE LA LUNE
ÉCRITS SUR LE JAPON

[法] 克洛德·列维-斯特劳斯 / 著

Claude Lévi-Strauss

于珊 / 译

中国人民大学出版社

· 北京 ·

图书在版编目 (CIP) 数据

月亮的另一面：一位人类学家对日本的评论 / (法) 克洛德·列维-斯特劳斯著；于姗译. —北京：中国人民大学出版社，2018.2
(列维-斯特劳斯文集)
ISBN 978-7-300-23542-4

I. ①月… II. ①克…②于… III. ①人类学-文集 IV. ①Q98-53

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2016) 第 263972 号

列维-斯特劳斯文集 17

月亮的另一面

一位人类学家对日本的评论

[法] 克洛德·列维-斯特劳斯 著

于姗 译

Yueliang de Lingyimian

出版发行 中国人民大学出版社

社 址 北京中关村大街 31 号 邮政编码 100080

电 话 010-62511242 (总编室) 010-62511770 (质管部)
010-82501766 (邮购部) 010-62514148 (门市部)
010-62515195 (发行公司) 010-62515275 (盗版举报)

网 址 <http://www.crup.com.cn>
<http://www.ttrnet.com>(人大教研网)

经 销 新华书店

刷 北京华联印刷有限公司

规 格	148mm×210mm	32 开本	版 次	2018 年 2 月第 1 版
印 张	6.125 插页 10		印 次	2018 年 2 月第 1 次印刷
字 数	78 000		定 价	45.00 元

版权所有 侵权必究 印装差错 负责调换

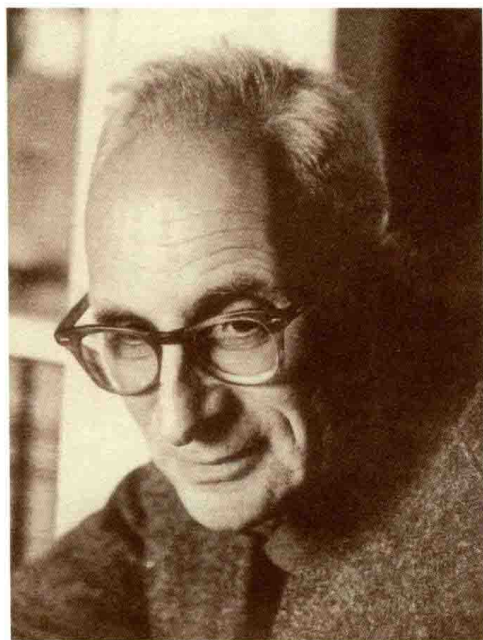
欣悉我的著作系列即将在中国人民大学出版社出版，结构主义人类学理论亦将在有着悠久文明历史的中国继续获得系统的研究，对此我十分高兴。值此之际，谨祝中国的社会科学取得长足进步。

A handwritten signature in dark ink, reading "Claude Lévi-Strauss". The signature is fluid and cursive, with the first name "Claude" and the last name "Lévi-Strauss" clearly distinguishable.

克洛德·列维-斯特劳斯

2006年1月13日

于法兰西学院社会人类学研究所



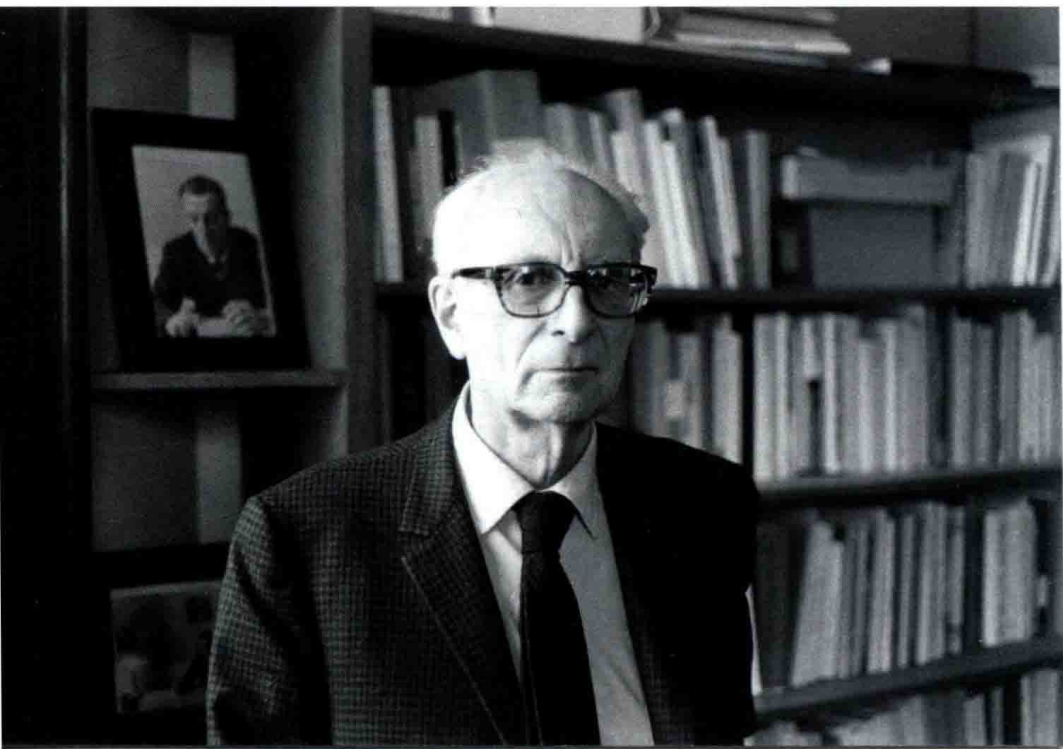
Claude Lévi-Strauss

克洛德·列维-斯特劳斯



1. 1977 年 3 月，克洛德·列维-斯特劳斯在法兰西学院社会人类学实验室。*

* 本书所载十幅照片分别来源于 Les photographies n^{os} 1, 2, 3, 6, 8 et 9 ont été prises par Junzo Kawada; la n^o 4 par Hindenobu Junnai; la n^o 5 par Toru Haga; la n^o 7 par Machiko Ogawa; la n^o 10 par Laurent Lévi-Strauss.



2. 1977年3月，克洛德·列维-斯特劳斯在法兰西学院社会人类学实验室，他身后右侧是莫里斯·梅洛-庞蒂（法国存在主义哲学家）的肖像画。



3. 1986 年 4 月，克洛德·列维-斯特劳斯及其夫人莫妮卡在东京住吉的神道教信徒小庙前。



4. 1986年4月在东京胜美达河上，前排为克洛德·列维-斯特劳斯及其夫人莫妮卡，后排为川田顺造（右）及其夫人小川真知子（Machiko Ogawa，中）、川彻羽贺（Tôru Haga，左）。



5. 1986 年 4 月在东京胜美达河，前排为莫妮卡与克洛德·列维-斯特劳斯，后排为川田顺造（左）及其夫人小川真知子（右）、荣信神内（Hidenobu Jinnai，中）。



6. 1986 年 7 月，克洛德·列维-斯特劳斯于利涅罗勒。



7. 1986 年 7 月，克洛德·列维-斯特劳斯及其夫人莫妮卡于利涅罗勒，川田顺造陪同。



8. 1986 年 7 月，克洛德·列维-斯特劳斯与他的狗法妮于利涅罗勒。



9. 1995 年 10 月，克洛德·列维-斯特劳斯与川田顺造。



10. 1997 年 12 月，克洛德·列维-斯特劳斯及其夫人莫妮卡，川田顺造陪同。

总 序

克洛德·列维-斯特劳斯为法兰西学院荣誉退休教授，法兰西科学院院士，国际著名人类学家，法国结构主义人文学学术思潮的主要创始人，以及当初五位“结构主义大师”中今日唯一健在者。在素重人文科学理论的法国文化中，第二次世界大战后两大“民族思想英雄”之代表应为存在主义哲学家萨特和结构主义人类学家列维-斯特劳斯。“列维-斯特劳斯文集”（下称“文集”）中文版在作者将届百岁高龄之际由中国人民大学出版社出版，遂具有多方面的重要意义。简言之，“文集”的出版标志着中法人文学学术交流近年来的积极发展以及改革开放政策实施以来中国人文社会科学所取得的

一项重要学术成果，同时也显示出中国在与世界学术接轨的实践中又前进了一大步。关于作者学术思想的主旨和意义，各位译者均在各书译后记中作了介绍。在此，我拟略谈列维-斯特劳斯学术思想在西方人文社会科学整体中所占据的位置及其对于中国人文社会科学现代化发展所可能具有的意义。

列维-斯特劳斯的学术思想在战后西方人文社会科学史上占有独特的地位，其独特性首先表现在他作为专业人类学家和作为结构主义哲学家所具有的双重身份上。在人类学界，作为理论人类学家，50年来其专业影响力几乎无人可及。作为“结构主义哲学家”，其声势在结构主义运动兴盛期间竟可直逼萨特，甚至曾一度取而代之。实际上，他是20世纪六十年代法国结构主义思潮的第一创始人，其后结构主义影响了法国甚至西方整整一代文化和学术的方向。比萨特更为重要之处则表现在，其影响不限于社会文化思潮方面，而是同时渗透到人文社会科学的各个专业领域，并已成为